

Ritratt mill-ħajja tas-Snin Ħamsin fis-Siġġiewi

Is-sena l-oħra, f'dan il-maġazin, kont tlabt lil min għandu xi ritratti antiki biex jgħaddihomli u jagħtini xi ftit taġġir dwarhom. Wara l-festa l-tqajjt ma' Salvu Sammut (Ta' Kikka) li għaddieli dawn ir-ritratti u l-informazzjoni.

Staqsajt lil Salvu għala jgħidulu 'Ta' Kikka'. Huwa fissirli li ommu kien jisimha Katerina u peress li omm ommu (innanna tiegħu) kien jisimha Katerina wkoll, lil ommu bdew isejjilha Kikka biex jiddistingwaha minn ommha.

Missieru kien Nazzareno Sammut. Meta talab għal xi taġġir dwar missieru mill-Insinwa, ma setgħu jsibuh imkien fir-reġistri tat-twelid. Fl-aħħar inrexxielhom isibuh bħala Nazzareno **Zammit**. Ir-raġuni kienet li missier missieru, Karlu, ma kien kuntent xejn bil-kunjom Sammut (min jaf għaliex?) u għalhekk irreġistra lil ibnu bħala Zammit. "Ma kienx żball fil-kitba, imma żball t'apposta", assigurani Salvu.

Salvu wrieni wkoll ritratt ta' nannuh Salvu Vella, missier ommu Katerina (Kikka). Dan Salvu, li miet fis-7 ta' Ġunju 1937, kien jsibuh bħala 'Sangalura'. Kurjuż kif ġie dal-laqam. Peress li Salvu ma kienx jaf ilissen sew 'San Nikola' u minflok kien jgħid 'Sangalura', baqgħetlu hekk!

Salvu tani wkoll ritratt ta' Dun Anton Vella (Ic-Ćučka) li kien jiġi hu Sangalura, jiġifieri hu nannuh Salvu. Dun Anton kien joqgħod fid-dar fejn jgħix Salvu llum, bieb 'il fuq mill-Aussie Take Away. Minqux fuq ħajt fl-intrata, Salvu qalli li jiftakar l-annu 1732 jew 1729. Dan ifisser li din id-dar tiftakar iż-żmien meta Pietru Felici għamel lil San Nikola tal-pjazza! Salvu qalli li ommu tiftakar lill-pittur Sqalli Carmine Palmieri li kien maqluġ mill-kappillan ta' dak iż-żmien biex ikompli l-pittura fil-korsija tal-knisja taġġna wara li ħabta u sabta miet Lazzru Pisani. Mid-dehra dan Palmieri, li kien jgħix fis-Siġġiewi ma' martu sakemm dam ipitter fil-knisja, kien iħobb

il-qatra ġmielu u sikwit kien ikun fis-sakra!

Qbadna nitkellmu fuq żmien il-Gwerra u d-diskors waqa' fuq ir-refuġjati. "Is-Siġġiewi ġew joqogħdu diversi refuġjati li kont issibhom kullimkien. Hallelw impatt kbir fuq il-ħajja raħlija taġġna," qalli. "L-ewwel mara li rajt liebsa l-qalziet kienet waħda refuġjata!" fissirli. "Kienu huma wkoll li taw spinta biex jitwaqqfu s-Siġġiewi Football Club u l-Scouts. U kien is-Sur Karm Bonnici – refuġjat fostna - li ħadem mhux f'it biex

fis-Siġġiewi jkun hawn l-Azzjoni Kattolika." La konna qed nithaddtu fuq dak iż-żmien, Salvu spjegali li parti mid-dar fejn joqgħod hu llum, dak iż-żmien kienet spiżerija, maġħrufa bħala Ta' Portelli.

Jiftakar ukoll il-purċissjonijiet li kienu jsiru fir-raħal taġġna. Peress li kien joqgħod viċin hafna tal-knisja, f'xi vjatu kien ikun wiehed mill-ewwel tfal li kien jidhol il-knisja biex jieħu fanal. Karmnu s-Sagrigan, peress li Salvu kien jgħinu wkoll idoqq il-qniepen, kien jippreferih u dejjem kien jerfagħlu fanal. Fil-purċissjoni tal-vjatu t-tfal kienu jimxu quddiem b'fanal mixgħul f'idhom, segwiti mis-sacerdot bis-sagrament f'idej mghotti b'umbrella miżmuma minn raġel. Waqt il-vjatu n-nies kienu joħorġu fit-triq u jinżlu għarkupptejhom b'sinjal ta' rispettt lejn Ġesù Sagramentat. Salvu jiftakar li kienu joħorġu bil-vjatu anki f'kesha xxoqq il-għadam, fit-toroq miksjija bi trab imballat, taħt f'it dawl fit-triq. Bħala tifel, kien imur ma' tifel ieħor tamparu - Ġanninu Aquilina (Ta' Bizzilli) – biex jixegħlu l-iswiċ tal-bozoz fil-kantunieri minn kaxex li kienu jifthuhom b'muġtieħ jaqbel mal-kaxex kollha. Meta fil-wesgħa ta' quddiem id-dar tal-familja ta' Salvu għamlu bozza kbira fin-nofs, it-tfal kienu jistennew il-venda tal-karozzi tal-linja titbattal – taħt il-kampnar tal-knisja – biex joħorġu jilagħbu b'ballun taċ-ċarruta. Kien għalihom l-ewwel grawnd taħt dawl artifiċjali! U kien grawnd ta' veru għax ma tghaddix karozza waħda!

Salvu semmieli b'ċertu entużjażmu l-purċissjoni tal-Corpus. "Dawk kienu purċissjonijiet!" qalli bla tlaqliq. "Kienu ikun hemm xi mitejn fratell, l-aktar tas-Sagrament. Il-pjazza kienet tkun imzejna għall-okkażjoni. Minn fejn tghaddi l-purċissjoni n-nies kienu joħorġu l-isbaħ qsari, fosthom l-ortenz. Ćikku u huħ Ġuzepi Schembri, żewġ soċji tal-MUSEUM, kienu jksu wiċċ it-toroq minn fejn tghaddi l-purċissjoni b'liedna u sardinell imqatta' li kien jimla t-toroq b'riħa tfuħ. Kien ikun hemm korteo twil hafna ta' fratelli minn konfraternitajiet differenti, tfal lebsin iż-żimarra jxerrdu l-fjuri fl-art quddiem is-Sagrament, abbatini, sacerdoti, u fuq wara tas-Sagrament, il-membri tal-Għaqdiet reliġjużi bil-bandalora taġġhom, l-Għaqdiet ċiviċi bl-istandardi, u mbaġħad il-poplu." Illum battiet sew il-partecipazzjoni tan-nies; it-tfal biż-żimarra nqatgħu; il-fratelli naqsu bil-bosta; id-drawwa tal-qsari għosfrot. Imma l-anzjani taġġna għadhom jgħożzu f'qalbhom dawn ix-xeni tant sbieħ!

Salvu rrakkontali meta, bħala tifel, kien iġorr xi tarbija waqt funeral. Erba' subien kienu jġorru t-tarbija mejta f'tebut fuq liżar żgħir abjad, b'kull tifel iżomm tarf. Il-karru kien ikun abjad. Qalli b'ċerta diqa: "Ma ninsa qatt xena partikolari:



Nikol Bezzina



Sangalura, in-nannu ta' Salvu

tebut abjad żgħir fuq tebut kbir – it-tarbija u ommha (Ta' Palapina) mejtin fuq xulxin. Kulhadd jibki għal din it-tragedja li kienet komuni fi żmien tfuliti u li għall-grazzja t'Alla m'għadniex naraw illum."

Mument minnhom Salvu għalaq għajnejh u qalli: "Ha ngħidlek il-ħwienet fit-triq tagħna. Nibda mill-pjazza, fuq in-naħa tagħna. Fejn illum hemm l-ATM tal-HSBC kien hemm skarpan Salvu Scicluna (Tas-Sagrstan) li iktar tard biddlu f'hanut taż-żraben. 'Il fuq minnu, fejn illum hemm il-'Cookies Confectionery', kien hemm it-Tusu (missier Dun Danjel Schembri) li kien ħajjat u barbier. Fejn illum hemm il-'Ferdinand's Bar' kien is-'Central Bar' ta' Ġużeppi Borg (Tal-Patri) li kien ibigh inbid bil-flixxun jew bit-tazza (pinta, nofs pinta, terz, jew terz u pinta...). L-inbid kienu jgibuhulu f'bettija kbira fuq karettun miġbud minn žiemel niexef, miskin. Biex il-fliexken inżommuhom friski fis-sajf, peress li ma kienx hawn frigijs, konna ndendluhom fl-ilma frisk tal-bir. Il-kumdità tal-lum kienet nieqsa għalkollox!" fissirli Salvu.

"Fil-bidu ta' Triq San Nikola kien hemm il-ħanut tal-merċa ta' Frenċ Farrugia (Tal-Qawwi). Il-'Coronation Bar' ta' Ġużeppi Pace (Iċ-Ċiċċinu), fejn illum hemm il-ħanut ta' bintu Doris, infetaħ fl-1953 meta ġiet appuntu inkurunata r-Reġina Elizabetta II. Fejn illum hemm il-ħanut 'Ta' Peppa' – ta' Mary Tal-Patri – kien hemm il-ħanut ta' Ġoma, bl-isem ta' 'Travellers Rest'. Dan kien bħal hanut li t-Taljani jirreferu għalih bħala *trattoria* fejn min kien jgħaddi mis-Siġġiewi kien jieqaf jitqajjar. Ġoma kienet magħrufa għall-ikel tajjeb li kienet issajjar. Sa wara l-Aħħar Gwerra, niftakru għadu miftuħ bħala hanut tal-ikel u tax-xorb. Lejn il-knisja kien hemm Ġamri Tonna (Taz-Zliz), ħajjat li kien jispeċjalizza fl-ilbies tal-fratelli. Niftakru tgħidx kemm kien jirrabja meta xi hadd kien imur għandu fl-aħħar ftit ġranet qabel xi festa biex jirrangalu l-konfratija!

'Il fuq fi Triq San Nikola, fuq ix-xellug kien hemm Ġensa Camilleri (Il-Lukkejja) b'hanut tal-merċa; żewġha Salvu kien sewwieq tat-taxi u bħala delizzju niftakru jdur il-ħadd u fil-festi bix-xarretta. Faċċata ta' dawn kien hemm il-ħanut tal-laħam ta' Bendu Axisa. Malli ddu mal-ħanut ta' Bendu, 'il ġewwa kien hemm il-form ta' Ċikku Aquilina, li aktar tard sar magħruf bħala Ta' Ġakka, bintu, flimkien ma' ħutha Mari, Kolin u Tereż. Fid-dar maqtugħa għaliha bejn żewġ dahliet kien joqgħod Dun Ġużepp Camilleri (Tat-Tajjeb) flimkien ma' ħutu Karmnu l-piżatur, Ġużeppi l-arluġġar u Salvu, soċju tal-MUSEUM. Faċċata tiegħu kien hemm Pietru Ġassar (Bandallu), ħajjat magħruf u mfittex minn Malta kollha għall-brieret. Fejn illum hemm il-'Granny's', kien hemm il-ħanut tal-merċa ta' Bondina. Quddiemha eżatt kien hemm il-ħanut tax-xorb ta' Ġużeppa Vassallo (Tal-Landi) li wara baqgħet tmexxi bintha Rita. Fejn illum hemm il-Village Jewellers, kien hemm Ġużeppa Ta' Bruġ, imfittixija għall-ikel

għal tiġijiet u okkażjonijiet simili. Dawn li niftakar."

Kont għejejt inniżżel id-dettalji, meta "Bil-ħaqq!" qalli fil-pront Salvu. "Insejtlek lil Ta' Martina li kien joqgħod maġenb il-ħanut ta' Ġoma. Peress li dan kien joqgħod qrib il-venda tal-karozzi tal-linja, li kif spjegajtlek kienet taħt il-kampnar, waranofsinar kien jitla' fil-karozzi - meta ma jkun hemm hadd fihom

- biex jiddiżinfettahom waħda waħda b'pompa wara dahru. Kien hawn il-faqar, Nikol!" spjegali Salvu. "Kien hawn l-għaks li kien iġib il-mard kawżat min-nuqqas ta' iġjene."

La konna nitkellmu fuq tal-linja, Salvu beda jkellimni dwar ix-xarabanks li kellna dak iż-żmien. Ma ftakarx id-dettalji u għalhekk tajt titwila lil Joe Muscat (Il-Megin) li għadda għomru u žmienu fix-xoġħol tal-karozzi tal-linja. Joe qalli li b'kollox kellna seba' xarabanks fuq ir-rotta tagħna: it-3114 tal-Megin (Ninu Muscat, proprju missier Joe); it-3306 taċ-Ċali (Charlie Bonnici); it-2308 taċ-Ċafien (Ġużeppi u ħuh Nikola Callus); it-3350 tal-Beżiż (Ġużeppi u ħuh Ninu Callus) li kien xarabank Dilinger li ġabu minn Ħaž-Żebbuġ; it-2800 tal-Gabaj (Frenċ Vassallo) bi shab mal-Ginna (Karmenu Pace); il-1803 taż-Żigla (Żaren Briffa minn Ħal Qormi); u fl-aħħar il-1764 tal-Istjuward (Pinu Camilleri minn Ħal Qormi wkoll).

Salvu kompli jgħidli li x-xarabank tas-Siġġiewi kien miżbugħ kollu isfar, b'faxxa ħamra mad-dawra tiegħu, bil-kelma 'SIĠĠIEWI' f'nofs il-faxxa ma' tul ix-xarabank. Meta nqatgħu l-kuluri u l-karozzi tal-linja ngħatalhom kulur wieħed, bdew jużaw in-numri, b'tagħna jkun 89. Mal-miġja tal-Arriva, id-89 inbidel u r-rotta tagħna saret it-62. Qrib il-venda kien hemm żewġ pompi tal-petrol: waħda Shell quddiem is-'Central Bar' Tal-Patri, fejn illum hemm il-'Ferdinand Bar', u oħra BP (British Petroleum) fuq ix-xellug fejn illum hemm il-ħanut 'Ta' Peppa'. Dawn iż-żewġ pompi spiċċaw maż-żmien u fir-raħal baqa' biss il-pompa tal-petrol ta' Ċikku Mallia (Taz-Zokkor) li wara bdejna nsibuha bħala l-pompa ta' Peter 'Il-Pipu', peress li Peter, wieħed minn ulied Ċikku, l-aktar li baqa' jiehu ħsiebha. Illum hemm Mario u Frank, ulied Eddie, li qed jieħdu ħsieb din l-unika pompa ġewwa raħalna.

Nagħlaq b'appell lilkom il-qarrejja. Min għandu ritratti u tagħrif interessanti bħal dak li għaddieli Salvu f'dan l-artiklu, napprezza ħafna jekk jgħadduhomli. B'hekk inżommu ħajja l-memorji tar-raħal tagħna fil-passat u nħallu teżor lill-ġenerazzjonijiet ta' warajna.



Dun Anton Vella, 'Iċ-Ċuċka'